



Ambasciata d'Italia
Berlino

WETTBEWERB

EINE WEIHNACHTSKARTE FÜR DIE BOTSCHAFT **Weihnachten verbindet – Italien und Deutschland in der Kunst**

Mit Blick auf die bevorstehenden Weihnachtsfeiertage veranstaltet die Italienische Botschaft in Berlin zum zweiten Mal den Wettbewerb **„Weihnachten verbindet – Italien und Deutschland in der Kunst“**.

Seit jeher finden die Weihnachtsfeiertage in der Kunst eine universelle Sprache, die Werte wie Hoffnung, Begegnung, Gastfreundschaft und Gemeinschaft zum Ausdruck bringt. Aufbauend auf dieser Tradition lädt der diesjährige Wettbewerb die jüngeren Generationen dazu ein, sich von den großen italienischen und deutschen Kunstwerken inspirieren zu lassen und den Geist der Weihnacht auf originelle und kreative Weise neu zu interpretieren.

Die Gewinnerkarte wird als offizielle Weihnachtskarte der Italienischen Botschaft in Berlin und des gesamten konsularischen Netzwerks in Deutschland für die Weihnachtsgrüße 2026 verwendet.

REGELN

Art. 1 – Zielsetzung

Der Wettbewerb soll die Freundschaft zwischen Italien und Deutschland fördern, gleichzeitig die Verbreitung der italienischen Sprache und Kultur unter jüngeren Generationen stärken sowie das künstlerische und kulturelle Erbe beider Länder in den Vordergrund stellen.

Art. 2 – Zielgruppe

Der Wettbewerb richtet sich an alle Schülerinnen und Schüler sämtlicher Schulen und Klassenstufen mit Italienischunterricht in Deutschland sowie an alle Kinder und Jugendlichen, die außerschulische italienische Sprach- und Kulturkurse besuchen. Die Teilnahme ist nur als Einzelperson möglich.

Art. 3 – Aufgabe

Die Teilnehmenden sollen eine künstlerische Weihnachtskarte (Zeichnung, Malerei, Collage oder eine andere Technik ihrer Wahl) gestalten und sich dabei von einem oder mehreren italienischen und/oder deutschen Kunstwerken inspirieren lassen. Anhand von Bildern, Farben, Symbolen, Landschaften, Traditionen oder Elementen des Alltagslebens soll das Werk die Werte darstellen, welche die Festtage prägen, wie beispielsweise Hoffnung, Frieden, Begegnung, Gemeinschaft, Solidarität, Dialog zwischen den Kulturen, Licht, Freude und die Bedeutung von Traditionen.

Das Werk muss originell sein und von den Teilnehmenden persönlich angefertigt werden. Es soll eine Interpretation des ausgewählten Kunstwerks darstellen und keine reine Reproduktion davon sein. Der Einsatz künstlicher Intelligenz zur Erstellung der Werke ist nicht zulässig.

Art. 4– Teilnahme

Einsendeschluss ist **Freitag, der 6. November 2026**.

Die im A4-Format gestaltete Grußkarte muss als PDF- oder JPG-Datei auf der folgenden Plattform hochgeladen werden:

<https://transfer.esteri.it/index.php/s/4zmij6bG5Dp9tcm>

Zudem müssen der vollständig ausgefüllte Anhang (Vorname, Nachname, Alter, Schule, Stadt, Titel und Beschreibung der Arbeit usw.) sowie der Scan des Ausweises der Eltern hochgeladen werden (ebenfalls im PDF- oder JPG-Format).

Die drei Dateien sind so zu benennen, dass sie den Nachnamen und Vornamen des Autors bzw. der Autorin des Werks enthalten, gefolgt von der Art des Dokuments (z. B. „Nachname_Vorname_Werk“; „Nachname_Vorname_Anhang“, „Nachname_Vorname_Ausweis“).

Die fünf Erstplatzierten werden gebeten, das Originalwerk per Post an die Botschaft zu senden.

Teilnehmerinnen und Teilnehmer, welche die Regeln in dieser Ausschreibung nicht beachten, werden vom Wettbewerb ausgeschlossen.

Art. 5 – Bewertung

Eine speziell eingesetzte Jury aus Vertreterinnen und Vertretern der Botschaft bewertet die Werke anhand folgender Kriterien (0-5 für jedes Kriterium, maximale Punktzahl: 20):

1. künstlerische Kreativität
2. technische Qualität

3. Fähigkeit, das italienische und/oder deutsche künstlerische Erbe zu interpretieren
4. Übereinstimmung zwischen dem Werk und der inhaltlichen Beschreibung

Bei der Bewertung der Werke wird die Jury das Alter der Teilnehmenden berücksichtigen. Die Ergebnisse der Bewertung werden auf der Website der Botschaft (<https://ambberlino.esteri.it>) veröffentlicht.

Art. 6 – Preisverleihung

Die Gewinnerkarte wird als offizielle Weihnachtskarte der Italienischen Botschaft in Berlin und des gesamten konsularischen Netzwerks in Deutschland für die Weihnachtsgrüße 2026 verwendet.

Der Künstler bzw. die Künstlerin wird zur Preisverleihung in die Botschaft eingeladen, wo er oder sie eine Urkunde und eine besondere Auszeichnung erhält.

Sofern er oder sie nicht im Konsularbezirk Berlin ansässig ist, werden für den Gewinner/die Gewinnerin und zwei erwachsene Begleitpersonen die **Kosten für die Hin- und Rückfahrkarte 2. Klasse mit dem Zug** vom Wohnort in Deutschland aus sowie eine **Übernachtung** in einem von der Botschaft ausgewählten Hotel **erstattet**. Alle Teilnehmenden erhalten eine **Teilnehmer-Urkunde**.

Art. 7 – Veröffentlichung

Die Gewinnerkarte und eine Auswahl von fünf weiteren Werken werden während der Preisverleihung in der Botschaft ausgestellt. Sie werden ferner auf der Website und den Social-Media-Kanälen der Botschaft sowie auf den Seiten von Printmedien veröffentlicht, die eventuell an der Förderung der Initiative interessiert sind und von der Botschaft benannt werden.

Art. 8 – Verarbeitung personenbezogener Daten

Die im Rahmen des Wettbewerbs zur Verfügung gestellten personenbezogenen Daten werden in Übereinstimmung mit der EU-Datenschutz-Grundverordnung 2016/679 verarbeitet und ausschließlich für Zwecke im Zusammenhang mit dem Wettbewerb selbst verwendet. Eingereichte Arbeiten werden nicht zurückgeschickt, und die Botschaft erwirbt alle Rechte an ihnen.

✦ Bei Fragen wenden Sie sich bitte an: stampa.berlino@esteri.it
